NORTH WEST Noordwes **EXTRAORDINARY** PROVINCIAL GAZETTE **BUITENGEWONE PROVINSIALE KOERANT** Vol. 255 No. 7000 

#### **IMPORTANT NOTICE**

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

### **CONTENTS • INHOUD**

• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •			
No.		Page No.	Gazette No.
	GENERAL NOTICES		
260	North West Gambling Act (2/2001): North West Gambling Board: Application for the transfer of a site operator licence by Christopher Mahood of Tom Dick and Harry to Willem van der Merwe	) . 3	7000
261	do.: do.: Appplication for transfer of a site operator licence by Goldee Trading 366 CC to Yan Xia Trading CC	. 5	7000

## GENERAL NOTICES

#### **NOTICE 260 OF 2012**



### NOTICE IN TERMS OF SECTION 29 OF THE NORTH WEST GAMBLING ACT, 2001

# APPLICATION FOR THE TRANSFER OF A SITE OPRATOR LICENCE BY CHRISTOPHER MAHOOD OF TOM DICK AND HARRY TO WILLEM VAN DER MERWE

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 29 of the North West Gambling Act, 2001 (Act No. 2 of 2001), as amended, that the North West Gambling Board ("the Board") received an application from **Christopher Mahood Trading as Tom Dick and Harry Sports Bar** for the transfer of licence to **Willem Van Der Merwe**.

A Site Operator licence authorizes the licensee to keep and expose for play in or on the licensed premises Limited Payout Machines, subject to the conditions imposed by the Board.

The provisions of section 27(A) (1) of the North West Gambling Amendment Act, 2005, (Act No. 5 of 2005), states that,

- "(1) The holder of a licence may at any time apply to the Board for the transfer of a licence to a prospective transferee.
- (2) The provisions of Sections 29 to 38 of this Act shall, where applicable, mutatis mutandis apply in relation to an application contemplated in subsection (1).
- (3) The Board shall consult with the Responsible Member on the transfer of a licence.
- (4) The Board may refuse or grant the transfer of such a licence.
- (5) When the application has been granted the Chief Executive Officer shall cause the name of the holder of the license to be changed on the license".

Christopher Mahood Trading as Tom Dick and Harry Sports Bar, is a Site Operator licensed to operate Limited Payout Machines at Shop No. 17 & 18 Crossroads Center, Melody, Haartebeespoort.

Willem Van Der Merwe is an individual who entered into a sale of business agreement with Christopher Mahood, his registered address is 1167 Deysel Street, Booysen, Pretoria, 0183, for the sale of business where the Limited Payout Machines are kept and exposed for play.

Please take note that the application will lie for public viewing at the offices of the Board, 23 First Street, Industrial Site, Mahikeng between 08h30 – 16h30 for a period of one (1) month commencing from 01 June 2012 to 30 June 2012.

Persons wishing to make representations be either comments or objections, in relation to the application by Christopher Mahood Trading as Tom Dick and Harry Sports Bar, submitted to the Board, shall do so in writing and such representation shall contain the following information:

- a) The name of the person to which representation relate;
- b) The ground on which representations are made;
- c) The name, address, telephone and facsimile numbers of the person submitting representations; and
- d) Whether or not the person making representations wish to make an oral presentation at the hearing of the applications.

Written objections should be lodged with the Chief Executive Officer, Mr Fortune Sekgaphane, by facsimile, e-mail, hand delivery or post: Facsimile number: 018 381 4421, E-mail: <a href="mailto:ceo@nwgb.co.za">ceo@nwgb.co.za</a>, Hand delivery: North West Gambling Board, 23 First Street, Industrial Site, Mahikeng, Private Bag X34, Mmabatho, 2735 from 01 June 2012 to 30 June 2012.

Enquiries: Ms. Qhinaphi Sitsila (Tel. No. 018 381 5305)

#### **NOTICE 261 OF 2012**



### NOTICE IN TERMS OF SECTION 29 OF THE NORTH WEST GAMBLING ACT, 2001

## APPLICATION FOR THE TRANSFER OF A SITE OPERATOR LICENCE BY GOLDEE TRADING 366 CC TO YAN XIA TRADING CC

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 29 of the North West Gambling Act, 2001 (Act No. 2 of 2001), as amended, that the North West Gambling Board ("the Board") received an application for the transfer of a Site Operator licence to **Goldee Trading 366 CC trading as, Uncle Jack Pub** for the Transfer of licence to **Yan Xia Trading CC**.

A Site Operator licence authorizes the licensee to keep and expose for play in or on the licensed premises Limited Payout Machines, subject to the conditions imposed by the Board.

The provisions of section 27(A) (1) of the North West Gambling Amendment Act, 2005, (Act No. 5 of 2005), states that,

- "(1) The holder of a licence may at any time apply to the Board for the transfer of a licence to a prospective transferee.
- (2) The provisions of Sections 29 to 38 of this Act shall, where applicable, mutatis mutandis apply in relation to an application contemplated in subsection (1).
- (3) The Board shall consult with the Responsible Member on the transfer of a licence.
- (4) The Board may refuse or grant the transfer of such a licence.
- (5) When the application has been granted the Chief Executive Officer shall cause the name of the holder of the license to be changed on the license."

Goldee Trading 366 CC trading as, Uncle Jack Pub, is a Site Operator licensed to operate Limited Payout Machines at 2451 Sekame Road, Mmabatho.

Yan Xia Trading CC is a Close Corporation duly registered in terms of the laws of the Republic of South Africa, owned by Youyan Lu, who entered into sale of business agreement with Goldee Trading 366 CC trading as, Uncle Jack, for the sale of business where the Limited Payout Machines are kept and exposed for play.

Please take note that the application will lie for public viewing at the offices of the Board, 23 First Street, Industrial Site, Mahikeng between 08h30 – 16h30 for a period of one (1) month commencing from 01 June 2012 to 30 June 2012.

Persons wishing to make representations be either comments or objections, in relation to the application by Goldee Trading 366 CC submitted to the Board, shall do so in writing and such representation shall contain the following information:

- a) The name of the person to which representation relate;
- b) The ground on which representations are made;
- c) The name, address, telephone, and facsimile numbers of the person submitting representation and
- d) Whether or not the person making representations wish to make an oral presentation at the hearing of the applications.

Written objections should be lodged with the Chief Executive Officer, Mr Fortune Sekgaphane, by facsimile, e-mail, hand delivery or post: Facsimile number: 018 381 4421, E-mail: ceo@nwgb.co.za, Hand delivery: North West Gambling Board, 23 First Street, Industrial Site, Mahikeng, Private Bag X34, Mmabatho, 2735 from 01 June 2012 to 30 June 2012.

Enquiries: Ms. Qhinaphi Sitsila (Tel. No. 018 381 5305)